

ZERO MOUSTIQUE

FR APPAREIL ANTI-DEMANGEAISON
EN INSECT BITE HEALER
NL ANTI-PRIKAPPARAAT
ES DISPOSITIVO ANTIPICADURAS
DE ANTI-STICH-GERÄT



Modèle : IBR10
Référence : 002956

Photo non contractuelle/ Foto is niet bindend / Imagen no contractual / Non contractual photo / Nicht-vertragliches Foto



Importer :

EURO-TECH DISTRIBUTION 37A RUE CESAR LORIDAN BONDUES France

info@eurotechdistribution.com



LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS DE LA PRESENTE NOTICE, EN RESPECTANT LES CONSIGNES D'UTILISATION ET DE SECURITE. CONSERVEZ CETTE NOTICE ET JOIGNEZ LA A L'APPAREIL SI UNE AUTRE PERSONNE DOIT L'UTILISER.

CONSIGNES DE SECURITE

L'appareil permet de soulager les piqûres d'insectes et d'atténuer les démangeaisons et les gonflements dus aux piqûres ou aux morsures d'insectes, par production de chaleur (hyperthermie locale).

Conserver l'appareil hors de portée des enfants.

N'utilisez l'appareil soulageant les piqûres d'insectes que pour traiter les piqûres d'insectes que pour traiter les piqûres ou les morsures d'insectes.

Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques.

L'appareil peut être utilisé par des personnes de plus de 3 ans sous surveillance et pour l'autotraitement par des personnes de plus de 12 ans.

Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Conservez l'appareil hors de portée des enfants et des animaux domestiques.

Tenir le matériel d'emballage hors de portée des enfants (risque d'étouffement).



MISE EN GARDE : il y a des risques de blessures en cas de mauvaise utilisation.

Attention ! Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.

Type de batterie : AAA x 2 (non fournies)

Les batteries usagées doivent être mises au rebut conformément aux dispositions locales en vigueur sur votre territoire.

En cas de fuite de batterie, cesser l'usage. Placez les batteries dans un contenant hermétique et les mettre au rebut conformément aux dispositions locales en vigueur sur votre territoire.

Ne pas exposer l'appareil ou la batterie à des températures excessives.

Attention au risque de court-circuit des bornes de l'appareil alimenté par batteries ou de la batterie par des objets métalliques.

En ce qui concerne les informations pour le nettoyage, l'entretien et la mise au rebut de l'appareil, référez-vous aux paragraphes ci-après de la notice.

En ce qui concerne les durées de fonctionnement, référez-vous au paragraphe ci-après.

Avant d'utiliser l'appareil, consultez votre médecin si vous souffrez d'affections cutanées, d'une maladie grave (en particulier si vous avez une prédisposition aux maladies thromboemboliques ou aux tumeurs

malignes récurrentes) ou de douleurs chroniques inexplicables dans n'importe quelle partie du corps. Cet appareil ne remplace pas une consultation médicale. Si les symptômes persistent malgré l'utilisation du produit anti-piqûres d'insectes, cessez son utilisation. Consultez immédiatement un médecin si les symptômes s'aggravent.

Consultez immédiatement un médecin en cas de morsure de tique. Cette morsure peut entraîner la transmission d'agents pathogènes tels que l'encéphalite à tiques ou la borréliose.

Consultez immédiatement un médecin si les premiers signes d'augmentation des démangeaisons, de rougeurs cutanées, de gonflements, de vertiges, de nausées, d'essoufflement, de formation de papules ou d'une baisse ou d'une augmentation de la pression artérielle apparaissent.

Ne pas utiliser près des yeux, sur les paupières, la bouche ou les muqueuses. De plus, l'appareil ne doit pas être utilisé sur une peau humide.

N'utilisez pas cet appareil si vous souffrez de diabète. La sensibilité à la douleur peut, dans certaines circonstances, être réduite et certaines personnes diabétiques peuvent se brûler.

N'utilisez pas l'appareil sur les personnes handicapées, les enfants de moins de 3 ans ou les personnes présentant une sensibilité réduite à la chaleur. Cela inclut les personnes présentant des altérations cutanées dues à une maladie ou à des cicatrices, après la prise d'analgésiques, après avoir consommé de l'alcool ou des drogues.

N'utilisez pas l'appareil sur une peau gravement ou chroniquement malade (blessée ou irritée) (par exemple, une peau enflammée, douloureuse ou non, une peau rougie, des éruptions cutanées, des brûlures, des engelures, des ecchymoses, des gonflements, des plaies ouvertes et en voie de guérison et des cicatrices chirurgicales où le processus de guérison pourrait être affecté).

N'utilisez pas l'appareil si vous avez de la fièvre.

N'utilisez pas l'appareil sur des zones cutanées sensibles.

N'utilisez pas l'appareil si vous souffrez d'une déficience sensorielle réduisant la sensation de douleur (par exemple, troubles métaboliques).

N'utilisez pas l'appareil si vous utilisez simultanément des lotions, des crèmes et des gels en application locale.

N'utilisez pas l'appareil si vous souffrez d'irritation cutanée persistante due à une application prolongée de chaleur sur la même zone cutanée.

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, si vous ne vous sentez pas bien ou ressentez de la douleur, arrêtez immédiatement de l'utiliser.

Si des utilisateurs ou des patients ont été impliqués dans un incident grave lié au dispositif, veuillez en informer le fabricant ainsi que l'autorité compétente de l'Etat membre dans lequel vous êtes établi.

L'utilisation de l'appareil peut être limitée en présence de perturbations électromagnétiques. Cela pourrait entraîner des problèmes tels que des messages d'erreur ou une défaillance de l'appareil. Évitez d'utiliser cet appareil à proximité immédiate d'autres appareils ou empilé sur d'autres appareils, car cela pourrait entraîner un dysfonctionnement.

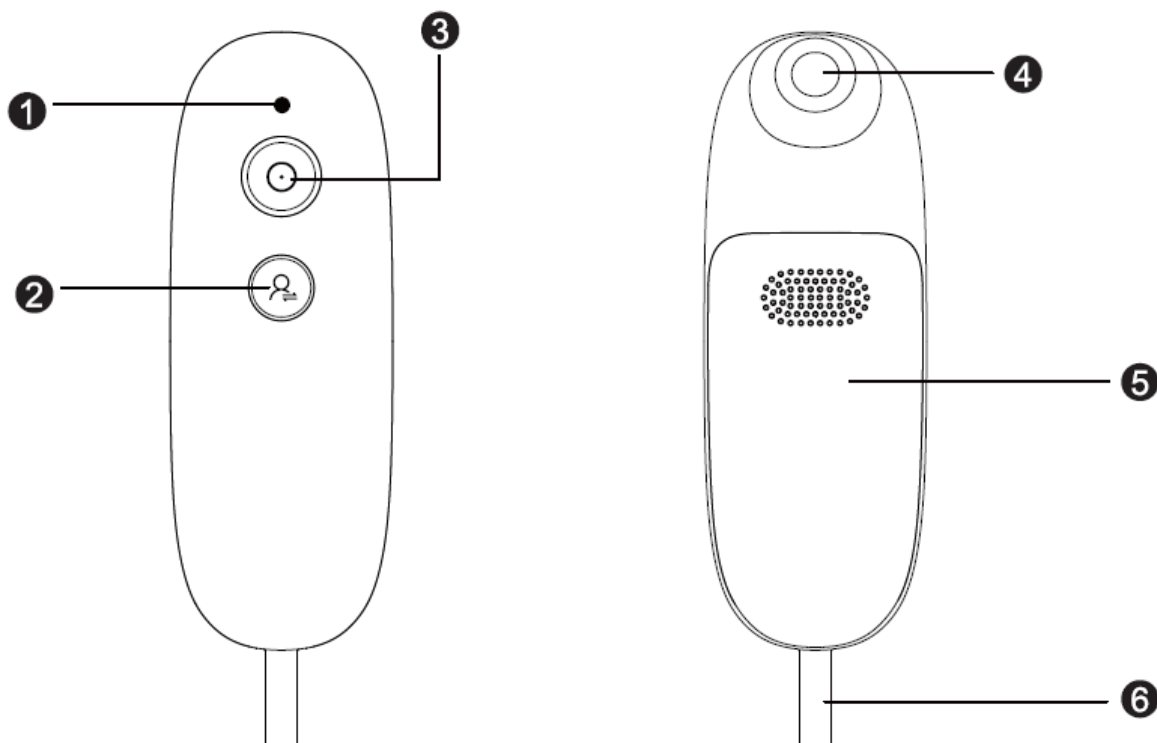
PRECAUTIONS GENERALES

- Ne touchez pas l'appareil avec les mains mouillées ou humides. Ne laissez pas d'eau éclabousser l'appareil. N'utilisez l'appareil que s'il est complètement sec.

- N'utilisez pas de détergents ou de solvants pour nettoyer ou entretenir l'appareil. Si du liquide pénètre dans l'appareil, cela pourrait endommager les composants électroniques ou d'autres pièces de l'appareil et entraîner un dysfonctionnement.
- L'appareil ne doit être utilisé que par une seule personne; son utilisation par plusieurs personnes n'est pas recommandée.
- Protégez l'appareil de la lumière directe du soleil et rangez-le dans un endroit sec.
- Protégez l'appareil des chocs, de l'humidité, de la poussière, des produits chimiques, des variations importantes de température et des sources de chaleur telles que les fours.
- Veillez à ce qu'aucune eau ne pénètre dans l'appareil. Si cela devait arriver, retirez les piles et n'utilisez à nouveau l'appareil que lorsqu'il est complètement sec.
- Si vous rangez l'appareil, ne placez aucun objet lourd dessus.
- Avant utilisation, assurez-vous que l'appareil et ses accessoires ne présentent aucun dommage visible. En cas de doute, n'utilisez pas l'appareil et contactez le service après-vente.

- Stockez l'appareil dans un endroit protégé des influences climatiques. L'appareil doit être stocké dans les conditions environnementales spécifiées.
- Lorsque la température ambiante est inférieure à -10°C ou supérieure à 50°C , le temps nécessaire entre la température minimale de stockage et l'utilisation est d'au moins 4 heures, et le temps nécessaire entre la température maximale de stockage et l'utilisation est également d'au moins 4 heures.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL



1. Voyant LED

2. Bouton d'activation
3. Bouton d'alimentation
4. Disque chauffant
5. Compartiment à piles
6. Crochet en silicone

Avant la première utilisation :

- Déballez l'appareil et les différents éléments et s'assurer qu'il est en bon état.
- Lire attentivement toutes les instructions de la présente notice, en respectant les consignes d'utilisation et de sécurité. Conserver cette notice et en aviser les utilisateurs potentiels.

Insertion des piles :

1. Faites glisser le couvercle du compartiment à piles (5) pour l'ouvrir.
2. Insérez 2 piles AAA dans le compartiment à piles en veillant à respecter la polarité (+/-) indiquée.
3. Faites glisser le couvercle du compartiment à piles jusqu'à ce que vous sentiez et entendiez un clic indiquant qu'il est bien en place.

Important : retirez les piles si vous ne prévoyez pas d'utiliser l'appareil pendant une longue période (plus de 3 mois).

UTILISATION

Avant d'utiliser l'appareil, assurez-vous qu'il ne reste aucun dard d'insecte dans la zone piquée.

Utilisez l'appareil immédiatement après la piqûre ou la morsure d'insecte pour obtenir les meilleurs résultats.

1. Appuyez sur le bouton d'alimentation (3) pour démarrer l'appareil. Le voyant LED (1) s'allume en vert et un signal sonore retentit pour indiquer que l'appareil est prêt à l'emploi.

2. **Mode 1 (sur une peau sensible)** : Après avoir été piqué ou mordu, appliquez le disque chauffant (4) de l'appareil sur la zone touchée et appuyez une fois sur le bouton d'activation (2). Le voyant LED (1) s'allume en bleu, indiquant que l'appareil fonctionne sur la zone mordue ou piquée.

L'appareil maintient une température de traitement de 47 °C (à 2 °C près) pendant 3 secondes. Cette courte durée d'application est recommandée pour une première utilisation ou sur une peau sensible.

3. **Mode 2 (sur une peau normale)** : Après avoir été piqué ou mordu, appliquez le disque chauffant (4) de l'appareil sur la zone affectée et appuyez deux fois rapidement sur le bouton d'activation (2). Le voyant LED (1) s'allume en jaune, indiquant que l'appareil fonctionne sur la zone affectée.

L'appareil maintient une température de traitement de 50 °C (à 2 °C près) pendant 6 secondes. Cette durée d'application est recommandée pour une utilisation régulière sur une peau normale.

4. Une fois l'application terminée, un signal sonore retentit, le chauffage du disque chauffant (4) s'arrête automatiquement et le voyant LED (1) redevient vert. Retirez le disque chauffant (4) de la zone cutanée concernée dès que le signal sonore retentit.

IMPORTANT : En fonction de la sensibilité de la personne utilisant l'appareil et de la zone cutanée affectée, la température de traitement peut être désagréable et provoquer une légère rougeur cutanée et, dans de rares cas, une irritation cutanée.

Pour obtenir cet effet apaisant sur les nerfs cutanés, une brève période d'inconfort thermique est nécessaire. Seul un léger inconfort thermique est nécessaire pour que le traitement soit

efficace. Si la fonction chaleur semble trop chaude, arrêtez immédiatement le traitement.

5. Si nécessaire, vous pouvez réutiliser la fonction chaleur de l'appareil sur la piqûre/morsure après une pause de 2 minutes. Le nombre maximal de 5 applications par heure sur la même zone de traitement ne doit pas être dépassé.
6. Une fois que vous avez fini d'utiliser l'appareil, appuyez sur le bouton d'alimentation (3) pour l'éteindre. Le voyant LED (1) s'éteint. Si aucune autre opération n'est effectuée dans les 5 minutes, l'appareil s'éteindra automatiquement.
7. Avant de ranger l'appareil, assurez-vous qu'il est éteint et que le disque chauffant (4) a refroidi.

Remarque : Lorsque le niveau de batterie est faible, le voyant LED (1) commence à clignoter 3 fois et un signal sonore retentit 3 fois. Remplacez les piles avant d'utiliser l'appareil.

Avertissements concernant les piles

- L'appareil fonctionne avec 2 piles de type AAA, non fournies.
- Différents types de piles ou des piles neuves et usagées ne doivent pas être mélangés.
- Les piles doivent être mises en place en respectant la polarité.
- Les piles usées doivent être enlevées du produit.
- Les piles doivent être mises au rebut de façon sûre. Les déposer dans des bacs de collecte prévus (renseignez-vous auprès de votre revendeur) afin de protéger l'environnement.
- Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit.

- En cas de fuite d'une pile ou d'un accumulateur, évitez tout contact du liquide avec la peau ou les yeux.
- En cas de contact, rincez immédiatement et abondamment à l'eau claire et consultez un médecin.
- Si votre peau ou vos yeux entrent en contact avec le liquide de la pile, rincez les zones touchées à l'eau et consultez un médecin.
- Risque d'étouffement ! Les jeunes enfants peuvent avaler les piles et s'étouffer. Conservez les piles hors de portée des enfants.
- Risque d'explosion ! Ne jetez pas les piles au feu.
- Si une pile a coulé, enfiler des gants de protection et nettoyez le compartiment à piles avec un chiffon sec.
- Ne démontez pas, n'ouvrez pas et n'écrasez pas les piles.
- Protégez les piles de la chaleur excessive.
- Ne rechargez pas et ne court-circuitez pas les piles.
- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, retirez les piles de l'appareil.
- Utilisez uniquement des piles identiques ou équivalentes.
- Remplacez toujours toutes les piles en même temps.
- N'utilisez pas de piles rechargeables !

SYMBOLES UTILISES

Les symboles figurant ci-dessous sont indiqués sur l'appareil, dans le présent mode d'emploi, sur l'emballage ou sur la plaque signalétique de l'appareil.



ATTENTION



Consultez le mode d'emploi



Appareil de type BF



Élimination conformément à la directive européenne relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)



Fabricant



Date de fabrication




Numéro de lot

IP 42 Appareil protégé contre les corps étrangers solides d'une taille égale ou supérieure à 1,0 mm et contre les gouttes d'eau tombant en biais



Représentant autorisé dans la Communauté européenne


 0598 Ce produit répond aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur

RoHS Ce produit est conforme à cette directive européenne

 Dispositif médical



Indique l'entité qui importe le dispositif médical

 Identifiant unique du dispositif

(01)16976313750028

(10)IBR1000001

(11)251021

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Assurez-vous que l'appareil est éteint, refroidi et que les piles ont été retirées avant chaque nettoyage.
- Il est recommandé de nettoyer l'appareil avant chaque utilisation.
- Utilisez uniquement des chiffons doux et secs pour nettoyer les parties externes de l'appareil.
- N'utilisez jamais de produits nettoyants qui pourraient être toxiques s'ils entraient en contact avec la peau ou les muqueuses, ou s'ils étaient avalés ou inhalés. N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs et ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide.

- Ne nettoyez pas l'appareil ou ses accessoires au lave-vaisselle.
- Évitez tout nettoyage mécanique à l'aide de brosses ou d'outils similaires, car cela pourrait causer des dommages irréparables.
- Lorsque vous utilisez l'appareil sur plusieurs zones qui ont été piquées ou mordues, il est recommandé de nettoyer le disque chauffant à chaque fois. Cela réduit le risque de transfert de germes et de bactéries d'une zone de la peau à une autre. Utilisez une lingette désinfectante à l'alcool disponible dans le commerce pour désinfecter l'appareil.

DEPANNAGE

Problèmes	Causes possibles	Solutions
L'appareil ne s'allume pas.	Les piles ont été mal installées / Les piles sont à plat.	Placez les piles correctement en veillant à respecter la polarité / Remplacez les deux piles comme indiqué dans la notice.
L'appareil ne chauffe plus suffisamment.	Le niveau des piles est trop faible.	Remplacez les deux piles comme indiqué dans la notice.
L'appareil émet 3 signaux sonores/le voyant LED clignote, même après avoir éteint puis rallumé l'appareil.	Le niveau des piles est trop faible, ce qui signifie que l'appareil risque de ne plus fonctionner correctement.	Remplacez les deux piles comme décrit dans la notice.
L'utilisation ne se lance pas même si le voyant LED s'allume en vert.	L'appareil doit être redémarré.	Appuyez à nouveau sur le bouton d'alimentation.
L'appareil émet 5 signaux sonores/le voyant LED clignote même après avoir éteint puis rallumé l'appareil.	L'appareil est peut-être défectueux.	Veillez contacter le service après-vente.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Référence du produit	002956
Modèle	IBR10
Classe de l'appareil	Ila
Dimensions	109,5mm x 34mm x 24,5mm
Poids (sans piles)	25g
Alimentation électrique	2 x piles type AAA (LR03 1,5V) non fournies
Température maximale	50°C +/- 2°C
Fonctions	Application sur peau sensible : 3 secondes à 47 °C +/- 2 °C / Application sur peau normale : 6 secondes à 50 °C +/- 2 °C
Durée de vie	5 ans
Durée de fonctionnement prévue	Environ 300 utilisations
Environnement de stockage et de transport autorisé	-10 °C à 50 °C, humidité relative de 30 % à 85 %, pression de 700 hPa à 1060 hPa
Environnement d'exploitation admissible	10 °C à 40 °C, humidité relative de 30 % à 85 %, pression de 700 hPa à 1060 hPa

Cet appareil est conforme au règlement (EU) 2017/745 sur les appareils médicaux ainsi qu'aux normes suivantes : EN 60601-1 : 2006 + A1 : 2013 + A2 : 2021, EN 60601-1-1-2 : 2015 + A1 : 2021, EN 60601-1-11 : 2015 + A1 : 2021 et EN 60601-1-6 : 2010 + A1 : 2015 + A2 : 2021 en conformité avec :

Emission électromagnétique	
CISPR11	Groupe 1
CISPR11	Classe B
Immunité électromagnétique	
IEC 61000-4-2	
IEC 61000-4-8	
IEC 61000-4-3	

L'appareil répond aux exigences de sécurité spéciales relatives à la compatibilité électromagnétique.

GARANTIE

Ce produit est garanti pour une durée déterminée avec le distributeur à partir de la date d'achat contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

L'appareil doit être rendu dans son emballage d'origine et accompagné du ticket de caisse sous réserve d'une manipulation conforme. Respectez donc bien les conseils d'utilisation et les consignes de sécurité énoncées ci-dessus. Par ailleurs, nous ne pourrions garantir votre appareil si vous ou une tierce personne avez procédé à des modifications ou réparations.

COLLECTE SELECTIVE DES DECHETS ELECTRIQUES ET ELECTRONIQUES



Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebus avec les produits ménagers. Selon la Directive Européenne 2012/19/EU pour le rebus des matériels électriques et électroniques et de son exécution dans le droit national, les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et disposés dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.



Share Info GmbH

Am Schulzentrum 12, 41564 Kaarst, Germany

Tel: 0049 179 5666 508

Email: EU-Rep@share-info.com



AOJ HEALTH Technology Co., Ltd

Room 202, Building 5, Shuhe Industrial Park,

Sanwei Community, Hangcheng Street, Bao'an District

518126 Shenzhen, China

READ ALL INSTRUCTIONS IN THIS MANUAL CAREFULLY, FOLLOWING THE USAGE AND SAFETY GUIDELINES. KEEP THIS MANUAL AND ATTACH IT TO THE DEVICE IF ANOTHER PERSON IS TO USE IT.

SAFETY INSTRUCTIONS

The device provides relief from insect bites and reduces itching and swelling caused by insect bites or stings by producing heat (local hyperthermia).

Keep the device out of the reach of children.

Only use the insect bite relief device to treat insect bites or stings.

This device is intended for domestic use.

The device may be used by persons over 3 years of age under supervision and for self-treatment by persons over 12 years of age.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the device.

Keep the device out of the reach of children and pets.

Keep packaging material out of the reach of children (risk of suffocation).



WARNING: There is a risk of injury if used incorrectly.

Caution! Never immerse the device in water or any other liquid.

Battery type: 2 x AAA (not included)

Used batteries must be disposed of in accordance with local regulations in your area.

If a battery leaks, stop using it. Place the batteries in a sealed container and dispose of them in accordance with local regulations in your area.

Do not expose the device or battery to excessive temperatures.

Be careful not to short-circuit the terminals of the battery-powered device or the battery with metal objects.

For information on cleaning, maintenance and disposal of the device, refer to the following sections of the manual.

For information on operating times, refer to the section below.

Before using the device, consult your doctor if you suffer from skin conditions, serious illness (especially if you have a predisposition to thromboembolic diseases or recurrent malignant tumours) or unexplained chronic pain in any part of your body.

This device is not a substitute for medical consultation. If symptoms persist despite using the insect bite treatment product, discontinue use. Consult a doctor immediately if symptoms worsen.

Consult a doctor immediately in the event of a tick bite. This bite can lead to the transmission of pathogens such as tick-borne encephalitis or borreliosis.

Consult a doctor immediately if the first signs of increased itching, skin redness, swelling, dizziness, nausea, shortness of breath, papule formation or a drop or rise in blood pressure appear.

Do not use near the eyes, on the eyelids, mouth or mucous membranes. In addition, the device should not be used on wet skin.

Do not use this device if you have diabetes. Pain sensitivity may be reduced in some circumstances and some people with diabetes may burn themselves.

Do not use the device on disabled persons, children under 3 years of age or persons with reduced sensitivity to heat. This includes persons with skin alterations due to disease or scarring, after taking painkillers, or after consuming alcohol or drugs.

Do not use the device on severely or chronically diseased skin (e.g. inflamed skin, whether painful or not, reddened skin, rashes, burns, frostbite, bruises, swelling, open and healing wounds, and surgical scars where the healing process could be affected).

Do not use the device if you have a fever.

Do not use the device on sensitive skin areas.

Do not use the device if you suffer from a sensory impairment that reduces your sensitivity to pain (e.g. metabolic disorders).

Do not use the device if you are simultaneously using lotions, creams or gels applied locally.

Do not use the device if you suffer from persistent skin irritation due to prolonged application of heat to the same area of skin.

If the device does not work properly, if you feel unwell or experience pain, stop using it immediately.

If users or patients have been involved in a serious incident related to the device, please inform the manufacturer and the competent authority of the Member State in which you are established.

The use of the device may be limited in the presence of electromagnetic interference. This could lead to problems such as error messages or device failure.

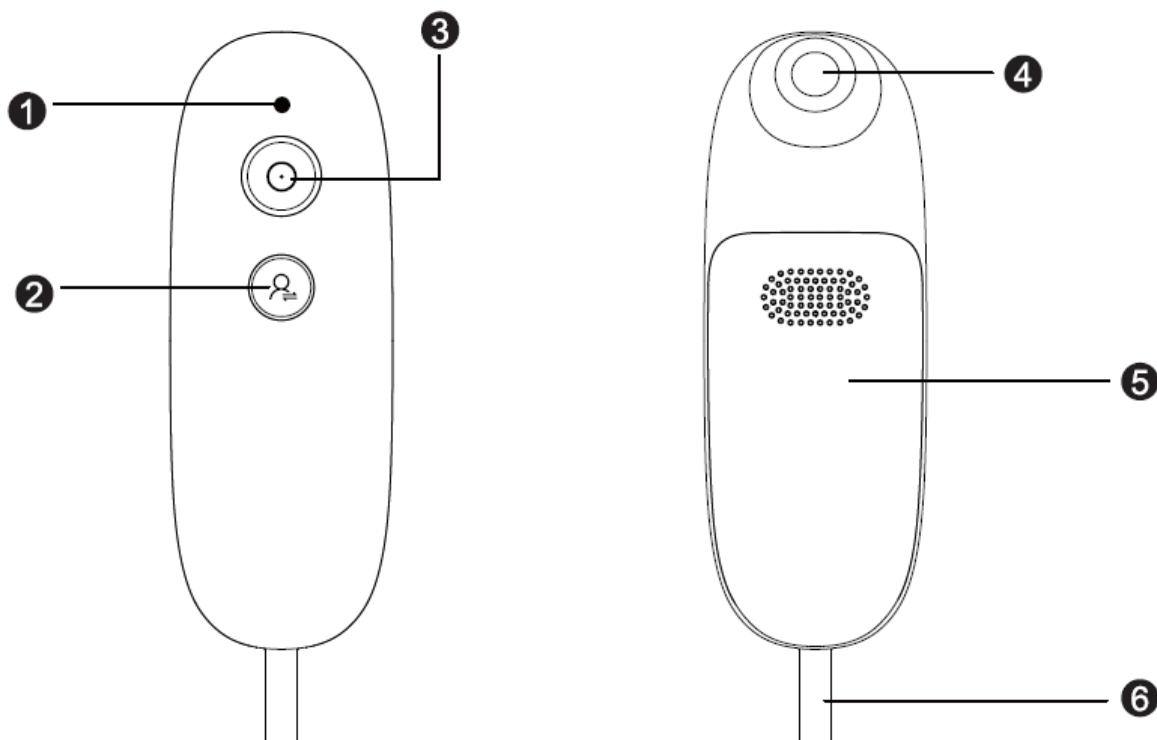
Avoid using this device in close proximity to other devices or stacked on top of other devices, as this may cause malfunction.

GENERAL PRECAUTIONS

- Do not touch the device with wet or damp hands. Do not allow water to splash onto the device. Only use the device when it is completely dry.
- Do not use detergents or solvents to clean the device. If liquid enters the device, it could damage the electronic components or other parts of the device and cause it to malfunction.
- The device should only be used by one person; its use by multiple people is not recommended.
- Protect the device from direct sunlight and store it in a dry place.
- Protect the device from impact, moisture, dust, chemicals, significant temperature fluctuations, and heat sources such as ovens.
- Ensure that no water enters the device. If this should happen, remove the batteries and only use the device again when it is completely dry.
- If you are storing the appliance, do not place any heavy objects on top of it.
- Before use, ensure that the device and its accessories show no visible damage. If in doubt, do not use the device and contact customer service.

- Store the device in a location protected from climatic influences. The device must be stored under the specified environmental conditions.
- When the ambient temperature is below -10°C or above 50°C , the time required between the minimum storage temperature and use is at least 4 hours, and the time required between the maximum storage temperature and use is also at least 4 hours.

DESCRIPTION OF THE DEVICE



1. LED indicator
2. Activation button
3. Power button
4. Heating disc
5. Battery compartment
6. Silicone hook

Before first use :

- Unpack the device and its various components and ensure that they are in good condition.
- Read all the instructions in this leaflet carefully, following the usage and safety guidelines. Keep this leaflet and advise potential users.

Inserting the batteries :

1. Slide the battery compartment cover (5) to open it.
2. Insert 2 AAA batteries into the battery compartment, ensuring that the polarity (+/-) is correct.
3. Slide the battery compartment cover until you feel and hear a click indicating that it is securely in place.

Important: remove the batteries if you do not plan to use the device for a long period of time (more than 3 months).

USE

Before using the device, ensure that there are no insect stingers left in the affected area.

Use the device immediately after an insect sting or bite for best results.

1. Press the power button (3) to start the device. The LED indicator (1) will light up green and a beep will sound to indicate that the device is ready for use.
2. **Mode 1 (for sensitive skin) :** After being stung or bitten, apply the heating disc (4) of the device to the affected area and press the activation button (2) once. The LED indicator light (1) will turn blue, indicating that the device is working on the bitten or stung area. The device maintains a treatment temperature of 47°C (give or take 2°C) for 3 seconds. This short application time is recommended for first-time use or on sensitive skin.

3. **Mode 2 (on normal skin)** : After being stung or bitten, apply the heating disc (4) of the device to the affected area and press the activation button (2) twice quickly. The LED indicator (1) will light up yellow, indicating that the device is working on the affected area.
The device maintains a treatment temperature of 50°C (give or take 2°C) for 6 seconds. This application time is recommended for regular use on normal skin.
4. Once the application is complete, an audible signal will sound, the heating disc (4) will automatically switch off and the LED indicator (1) will turn green again. Remove the heating disc (4) from the affected area of skin as soon as the audible signal sounds.

IMPORTANT : Depending on the sensitivity of the person using the device and the affected skin area, the treatment temperature may be uncomfortable and cause slight skin redness and, in rare cases, skin irritation.

To achieve this soothing effect on the skin nerves, a brief period of thermal discomfort is necessary. Only slight thermal discomfort is required for the treatment to be effective. If the heat function seems too hot, stop the treatment immediately.

5. If necessary, you can reuse the heat function of the device on the sting/bite after a 2-minute break. The maximum number of 5 applications per hour on the same treatment area must not be exceeded.
6. Once you have finished using the device, press the power button (3) to switch it off. The LED indicator (1) will turn off. If no further operation is performed within 5 minutes, the device will switch off automatically.
7. Before storing the appliance, ensure that it is switched off and that the heating disc (4) has cooled down.

Note : When the battery level is low, the LED indicator (1) will flash three times and an audible signal will sound three times. Replace the batteries before using the device.

Battery warnings

- The device operates with 2 AAA batteries, not included.
- Different types of batteries or new and used batteries should not be mixed.
- The batteries must be inserted with the correct polarity.
- Used batteries must be removed from the product.
- Batteries must be disposed of safely. Place them in designated collection bins (ask your retailer for details) to protect the environment.
- The terminals of a battery or accumulator must not be short-circuited.
- In the event of a battery or accumulator leak, avoid contact of the liquid with the skin or eyes.
- In case of contact, rinse immediately with plenty of clean water and seek medical advice.
- If your skin or eyes come into contact with the battery fluid, rinse the affected areas with water and consult a doctor.
- Choking hazard! Young children may swallow batteries and choke. Keep batteries out of reach of children.
- Risk of explosion! Do not dispose of batteries in fire.

- If a battery has leaked, put on protective gloves and clean the battery compartment with a dry cloth.
- Do not dismantle, open or crush the batteries.
- Protect batteries from excessive heat.
- Do not recharge or short-circuit the batteries.
- If the device is not used for a long period of time, remove the batteries from the device.
- Only use identical or equivalent batteries.
- Always replace all batteries at the same time.
- Do not use rechargeable batteries!

SYMBOLS USED

The symbols shown below are indicated on the appliance, in this user manual, on the packaging or on the appliance's rating label.



WARNING



Consult the user manual



BF type device



Disposal in accordance with the European Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)



Manufacturer



Date of manufacture



Batch number

IP 42 Device protected against solid foreign bodies of 1.0 mm or greater and against diagonally falling water droplets



Authorised representative in the European Community



⁰⁵⁹⁸ This product complies with the requirements of current European and national directives

RoHS This product complies with this European directive



Medical device



Indicates the entity importing the medical device



Unique device identifier

(01)16976313750028

(10)IBR1000001

(11)251021

CLEANING AND MAINTENANCE

- Ensure that the device is switched off, cooled down and that the batteries have been removed before each cleaning.
- It is recommended to clean the device before each use.
- Only use soft, dry cloths to clean the external parts of the appliance.
- Never use cleaning products that could be toxic if they come into contact with the skin or mucous membranes, or if they are swallowed or inhaled. Do not use abrasive cleaning products and never immerse the device in water or any other liquid.
- Do not clean the appliance or its accessories in the dishwasher.
- Avoid mechanical cleaning with brushes or similar tools, as this could cause irreparable damage.
- When using the device on multiple areas that have been stung or bitten, it is recommended that you clean the heating disc each time. This reduces the risk of transferring germs and bacteria from one area of skin to another. Use a commercially available alcohol-based disinfectant wipe to disinfect the device.

TROUBLESHOOTING

Problem	Possible causes	Solutions
The device does not switch on.	The batteries have been installed incorrectly / The batteries are flat.	Insert the batteries correctly, ensuring that the polarity is correct. Replace both batteries as indicated in the instructions.
The appliance no longer heats up sufficiently.	The battery level is too low.	Replace both batteries as indicated in the instructions.
The device emits 3 beeps/the LED indicator flashes, even after switching the device off and on again.	The battery level is too low, which means that the device may no longer function properly.	Replace both batteries as described in the instructions.
The device does not start up even though the LED indicator light turns green.	The device must be restarted.	Press the power button again.
The device emits 5 beeps/the LED indicator flashes even after switching the device off and on again.	The device may be faulty.	Please contact customer service.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product reference	002956
Model	IBR10
Device class	Ila
Dimensions	109,5mm x 34mm x 24,5mm
Weight (without batteries)	25g
Power supply	2 x AAA batteries (LR03 1.5V) not included
Maximum temperature	50°C +/- 2°C
Functions	Application on sensitive skin: 3 seconds at 47°C +/- 2°C / Application on normal skin: 6 seconds at 50°C +/- 2°C
Lifespan	5 years
Expected operating time	Approximately 300 uses
Permitted storage and transport environment	-10 °C to 50 °C, relative humidity 30% to 85%, pressure 700 hPa to 1060 hPa
Permissible operating environment	10 °C to 40 °C, relative humidity 30% to 85%, pressure 700 hPa to 1060 hPa

This device complies with Regulation (EU) 2017/745 on medical devices and the following standards: EN 60601-1: 2006 + A1: 2013 + A2: 2021, EN 60601-1-1-2: 2015 + A1: 2021, EN 60601-1-11: 2015 + A1: 2021

and EN 60601-1-6: 2010 + A1: 2015 + A2: 2021 in accordance with :

Electromagnetic emission	
CISPR11	Group 1
CISPR11	Class B
Electromagnetic immunity	
IEC 61000-4-2	
IEC 61000-4-8	
IEC 61000-4-3	

The device meets the special safety requirements relating to electromagnetic compatibility.

WARRANTY

This product is guaranteed for a fixed period with the distributor from the date of purchase against any failure resulting from a manufacturing or material defect. This warranty does not cover defects or damage resulting from improper installation, incorrect use, or abnormal wear and tear.

The device must be returned in its original packaging and accompanied by the receipt, provided it has been handled correctly. Therefore, carefully follow the usage instructions and safety instructions stated above. Furthermore, we cannot guarantee your device if you or a third party have made any modifications or repairs to it.

SELECTIVE COLLECTION OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC WASTE



Electrical products should not be disposed of with household products. According to European Directive 2012/19/EU on the waste of electrical and electronic equipment and its implementation in national law, used electrical products must be collected separately and disposed of at designated collection points. Contact your local authority or retailer for recycling advice.



Share Info GmbH

Am Schulzentrum 12, 41564 Kaarst, Germany

Tel: 0049 179 5666 508

Email: EU-Rep@share-info.com



AOJ HEALTH Technology Co., Ltd

Room 202, Building 5, Shuhe Industrial Park,

Sanwei Community, Hangcheng Street, Bao'an District

518126 Shenzhen, China

LEES ALLE INSTRUCTIES IN DEZE HANDLEIDING ZORGVULDIG DOOR EN VOLG DE GEBRUIKS- EN VEILIGHEIDSINSTRUCTIES. BEWAAR DEZE HANDLEIDING EN BEVESTIG DEZE AAN HET APPARAAT WANNEER IEMAND ANDERS HET MOET GEBRUIKEN.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Het apparaat verlicht insectenbeten en vermindert jeuk en zwellingen als gevolg van insectenbeten of -steken door warmte te produceren (lokale hyperthermie).

Bewaar het apparaat buiten het bereik van kinderen.

Gebruik het apparaat voor de verlichting van insectenbeten alleen voor de behandeling van insectenbeten of -steken.

Dit apparaat is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke toepassingen.

Het apparaat kan worden gebruikt door personen ouder dan 3 jaar onder toezicht en voor zelfbehandeling door personen ouder dan 12 jaar. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.

Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen en huisdieren.

Houd verpakkingsmaterialen buiten het bereik van kinderen (verstikkingsgevaar).



WAARSCHUWING: Risico op letsel bij onjuist gebruik.

Let op! Dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof.

Batterijtype: AAA x 2 (niet inbegrepen)

Gebruikte batterijen moeten worden afgevoerd volgens de lokale regelgeving in uw regio.

Stop het gebruik in geval van batterijlekkage. Plaats de batterijen in een luchtdichte verpakking en voer ze af volgens de lokale regelgeving in uw regio.

Stel het apparaat of de batterij niet bloot aan extreme temperaturen.

Wees voorzichtig met het risico op kortsluiting van de aansluitingen van het op batterijen werkende apparaat of de batterij met metalen voorwerpen.

Raadpleeg de volgende paragrafen in de handleiding voor informatie over reiniging, onderhoud en afvoer van het apparaat.

Raadpleeg de volgende paragraaf voor informatie over de gebruiksduur.

Raadpleeg vóór gebruik uw arts als u een huidaandoening, een ernstige ziekte (met name als u aanleg heeft voor trombo-embolische aandoeningen of terugkerende kwaadaardige

tumoren) of onverklaarbare chronische pijn in een lichaamsdeel heeft.

Dit apparaat is geen vervanging voor medisch advies. Stop het gebruik als de symptomen aanhouden ondanks het gebruik van het insectenwerend middel. Raadpleeg onmiddellijk een arts als de symptomen verergeren.

Raadpleeg onmiddellijk een arts in geval van een tekenbeet. Deze beet kan leiden tot de overdracht van ziekteverwekkers zoals tekenencefalitis of de ziekte van Lyme.

Raadpleeg onmiddellijk een arts bij de eerste tekenen van toegenomen jeuk, roodheid van de huid, zwelling, duizeligheid, misselijkheid, kortademigheid, bultjesvorming of een daling of stijging van de bloeddruk.

Niet gebruiken in de buurt van de ogen, op de oogleden, de mond of op slijmvliezen. Bovendien mag het hulpmiddel niet worden gebruikt op een natte huid.

Gebruik dit hulpmiddel niet als u diabetes heeft. De pijngevoeligheid kan onder bepaalde omstandigheden verminderd zijn en sommige diabetici kunnen zich verbranden.

Gebruik het apparaat niet bij mensen met een beperking, kinderen jonger dan 3 jaar of mensen met een verminderde warmtegevoeligheid. Dit geldt ook voor mensen met huidveranderingen als gevolg van ziekte of littekens, pijnstillers of alcohol- of drugsgebruik.

Gebruik het apparaat niet op ernstig of chronisch zieke (beschadigde of geïrriteerde) huid (bijv. ontstoken, pijnlijke of niet-pijnlijke huid, rode huid, huiduitslag, brandwonden, bevriezing, blauwe plekken, zwellingen, open en genezende wonden en chirurgische littekens waarbij het genezingsproces kan worden beïnvloed).

Gebruik het apparaat niet als u koorts heeft.

Gebruik het apparaat niet op gevoelige huid.

Gebruik het apparaat niet als u last heeft van een sensorische beperking die de pijnbeleving vermindert (bijv. stofwisselingsstoornissen).

Gebruik het apparaat niet als u tegelijkertijd lotions, crèmes en gels voor uitwendig gebruik gebruikt.

Gebruik het apparaat niet als u last heeft van aanhoudende huidirritatie door langdurige toepassing van warmte op hetzelfde huidgebied.

Als het apparaat niet goed werkt, als u zich onwel voelt of als u pijn ervaart, stop dan onmiddellijk met het gebruik ervan.

Als gebruikers of patiënten betrokken zijn geweest bij een ernstig incident met het hulpmiddel, breng dan de fabrikant en de bevoegde autoriteit van de lidstaat waar u gevestigd bent op de hoogte.

Het gebruik van het apparaat kan beperkt zijn in geval van elektromagnetische interferentie. Dit kan problemen veroorzaken zoals foutmeldingen of apparaatstoringen.

Gebruik dit apparaat niet in de buurt van andere apparaten of gestapeld op andere apparaten, aangezien dit storingen kan veroorzaken.

ALGEMENE VOORZORGSMATREGELEN

- Raak het apparaat niet aan met natte of vochtige handen. Laat geen water op het apparaat spatten. Gebruik het apparaat alleen als het volledig droog is.

-Gebruik geen schoonmaakmiddelen of oplosmiddelen om het apparaat te reinigen of te onderhouden. Als er vloeistof in het apparaat komt, kan dit de elektronische componenten of andere

onderdelen van het apparaat beschadigen en storingen veroorzaken.

- Het apparaat mag slechts door één persoon worden gebruikt. Gebruik door meer dan één persoon wordt afgeraden.

- Bescherm het apparaat tegen direct zonlicht en bewaar het op een droge plaats.

- Bescherm het apparaat tegen schokken, vochtigheid, stof, chemicaliën, grote temperatuurschommelingen en warmtebronnen zoals ovens.

- Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat komt. Verwijder in dat geval de batterijen en gebruik het apparaat pas weer als het volledig droog is.

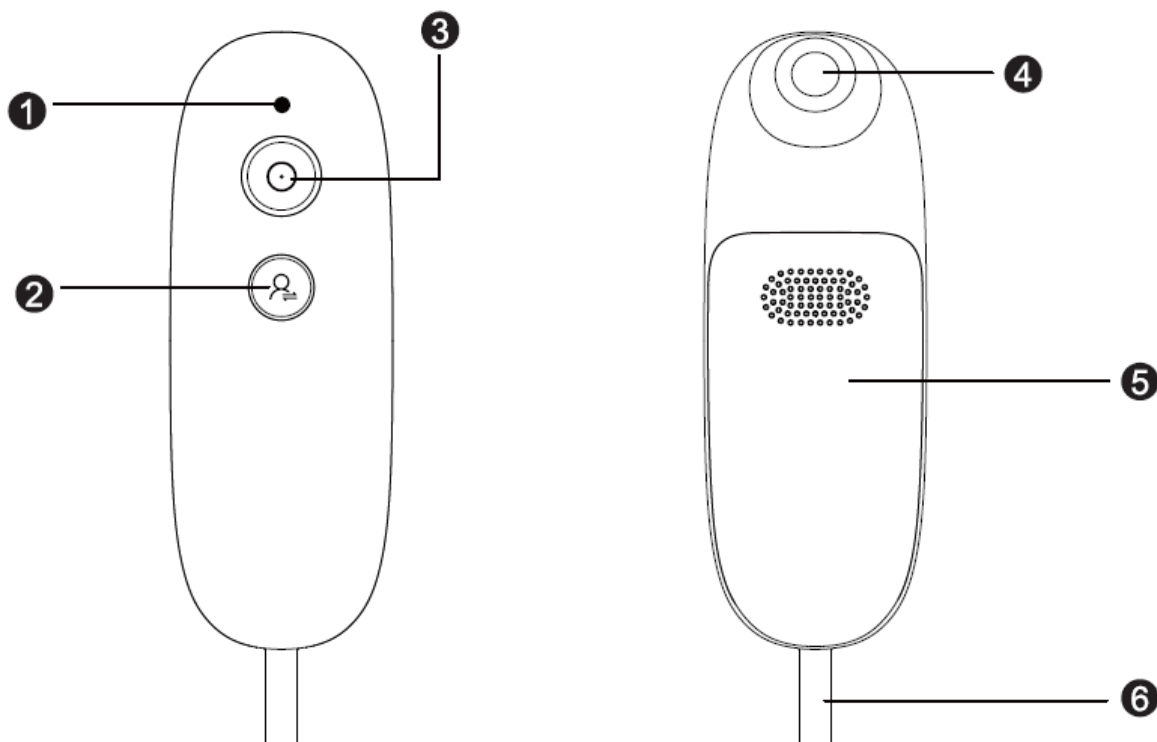
- Plaats geen zware voorwerpen op het apparaat wanneer u het opbergt.

- Controleer voor gebruik of het apparaat en de accessoires geen zichtbare schade vertonen. Gebruik het apparaat bij twijfel niet en neem contact op met de klantenservice.

- Bewaar het apparaat op een plaats die beschermd is tegen weersinvloeden. Het apparaat moet worden bewaard onder de aangegeven omgevingsomstandigheden.

- Wanneer de omgevingstemperatuur lager is dan - 10 °C of hoger dan 50 °C, moet er tussen de minimale opslagtemperatuur en het gebruik minimaal 4 uur zitten, en tussen de maximale opslagtemperatuur en het gebruik ook minimaal 4 uur.

BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT



1. LED-indicatielampje
2. Activeringsknop
3. Aan/uit-knop
4. Verwarmingsschijf
5. Batterijvak
6. Siliconen haak

Voor het eerste gebruik :

- Pak het apparaat en de verschillende elementen uit en controleer of het in goede staat verkeert.
- Lees alle instructies in deze handleiding zorgvuldig door en neem daarbij de bedienings- en veiligheidsinstructies in acht. Bewaar deze handleiding en informeer potentiële gebruikers.

De batterijen plaatsen :

1. Schuif het batterijklepje (5) open.
2. Plaats 2 AAA-batterijen in het batterijvak en zorg ervoor dat de polariteit (+/-) correct is.
3. Schuif het batterijklepje totdat u een klik voelt en hoort, wat aangeeft dat het goed vastzit.

Belangrijk : Verwijder de batterijen als u het apparaat gedurende een langere periode (meer dan 3 maanden) niet gaat gebruiken.

GEBRUIK

Controleer voor gebruik of er geen insectensteken meer in de gebeten plek zitten.

Gebruik het apparaat direct na de insectenbeet of -steek voor het beste resultaat.

1. Druk op de aan/uit-knop (3) om het apparaat te starten. De led-indicator (1) wordt groen en er klinkt een geluidssignaal om aan te geven dat het apparaat klaar is voor gebruik.
2. **Modus 1 (op gevoelige huid) :** Na een steek of beet, brengt u de verwarmingsschijf (4) van het apparaat aan op de getroffen plek en drukt u eenmaal op de activeringsknop (2). De led-indicator (1) licht blauw op, wat aangeeft dat het apparaat werkt op de gebeten of gestoken plek.
Het apparaat handhaaft gedurende 3 seconden een behandelingstemperatuur van 47 °C (binnen 2 °C). Deze

korte inwerktijd wordt aanbevolen voor eerste gebruik of op een gevoelige huid.

3. **Modus 2 (op normale huid)** : Na een steek of beet, plaats de verwarmingsschijf (4) van het apparaat op de getroffen plek en druk snel tweemaal op de activeringsknop (2). De led-indicator (1) licht geel op, wat aangeeft dat het apparaat op de getroffen plek werkt. Het apparaat handhaaft een behandelingstemperatuur van 50 °C (plus of min 2 °C) gedurende 6 seconden. Deze inwerktijd wordt aanbevolen voor regelmatig gebruik op een normale huid.
4. Zodra de behandeling is voltooid, klinkt er een geluidssignaal, stopt de verwarmingsschijf (4) automatisch met verwarmen en wordt de led-indicator (1) weer groen. Verwijder de verwarmingsschijf (4) van de aangedane huid zodra het geluidssignaal klinkt.

BELANGRIJK : Afhankelijk van de gevoeligheid van de persoon die het apparaat gebruikt en het getroffen huidgebied, kan de behandelingstemperatuur onaangenaam zijn en lichte roodheid van de huid en, in zeldzame gevallen, huidirritatie veroorzaken.

Om dit verzachtende effect op de huidzenuwen te bereiken, is een korte periode van thermisch ongemak vereist. Slechts licht thermisch ongemak is voldoende om de behandeling effectief te laten zijn. Als de warmtefunctie te heet aanvoelt, stop dan onmiddellijk met de behandeling.

5. Indien nodig kunt u de warmtefunctie van het apparaat na een pauze van 2 minuten opnieuw op de steek/beet gebruiken. Het maximale aantal van 5 behandelingen per uur op hetzelfde te behandelen gebied mag niet worden overschreden.

6. Zodra u klaar bent met het gebruik van het apparaat, drukt u op de aan/uit-knop (3) om het uit te schakelen. De led-indicator (1) gaat uit. Als het apparaat binnen 5 minuten niet meer wordt gebruikt, schakelt het automatisch uit.
7. Voordat u het apparaat opbergt, moet u ervoor zorgen dat het apparaat is uitgeschakeld en dat de verwarmingsschijf (4) is afgekoeld.

Opgemerkt : Wanneer de batterij bijna leeg is, begint de led-indicator (1) drie keer te knipperen en klinkt er drie keer een pieptoon. Vervang de batterijen voordat u het apparaat gebruikt.

Batterijwaarschuwingen

- Het apparaat werkt op 2 AAA-batterijen, niet meegeleverd.
- Verschillende soorten batterijen of nieuwe en gebruikte batterijen mogen niet worden gemengd.
- De batterijen moeten met inachtneming van de polariteit worden geplaatst.
- Gebruikte batterijen moeten uit het product worden verwijderd.
- Batterijen moeten op een veilige manier worden afgevoerd. Deponeer ze in daarvoor bestemde inzamelbakken (vraag uw dealer om meer informatie) om het milieu te beschermen.
- De polen van een batterij of accu mogen niet worden kortgesloten.

- Als een batterij of accu lekt, vermijd dan elk contact van de vloeistof met de huid of ogen.
- Bij contact onmiddellijk grondig spoelen met schoon water en een arts raadplegen.
- Als batterijvloeistof in contact komt met uw huid of ogen, spoel de aangetaste plekken dan met water en raadpleeg een arts.
- Verstikkingsgevaar! Jonge kinderen kunnen batterijen inslikken en stikken. Houd batterijen buiten bereik van kinderen.
- Explosiegevaar! Gooi batterijen niet in vuur.
- Als er een batterij is gelekt, trek dan beschermende handschoenen aan en reinig het batterijvak met een droge doek.
- Batterijen niet demonteren, openen of pletten.
- Bescherm batterijen tegen overmatige hitte.
- Batterijen niet opladen of kortsluiten.
- Als het apparaat gedurende een langere periode niet gebruikt gaat worden, verwijder dan de batterijen uit het apparaat.
- Gebruik alleen identieke of gelijkwaardige batterijen.
- Vervang altijd alle batterijen tegelijk.
- Gebruik geen oplaadbare batterijen!

GEBRUIKTE SYMBOLEN

De hieronder afgebeelde symbolen staan op het apparaat, in deze gebruiksaanwijzing, op de verpakking of op het typeplaatje van het apparaat.



LET OP



Raadpleeg de gebruiksaanwijzing



BF-type apparaat



Afvalverwerking conform de Europese richtlijn betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA)



Fabrikant



Productiedatum




Lotnummer

IP 42 Apparaat beschermd tegen vaste vreemde voorwerpen met een grootte van 1,0 mm of meer en tegen schuin vallende waterdruppels




Gemachtigde vertegenwoordiger in de Europese Gemeenschap

 0598 Dit product voldoet aan de eisen van de huidige Europese en nationale richtlijnen

RoHS Dit product voldoet aan deze Europese richtlijn

 Medisch hulpmiddel

 Geeft de entiteit aan die het medische hulpmiddel importeert

 Unieke apparaat-ID

(01)16976313750028

(10)IBR1000001

(11)251021

REINIGING EN ONDERHOUD

- Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld, afgekoeld en dat de batterijen zijn verwijderd vóór elke reiniging.
- Het wordt aanbevolen om het apparaat voor elk gebruik schoon te maken.
- Gebruik alleen zachte, droge doeken om de externe onderdelen van het apparaat schoon te maken.
- Gebruik nooit reinigingsmiddelen die giftig kunnen zijn bij contact met de huid of slijmvliezen, of bij inslikken of inademen. Gebruik geen schurende

reinigingsmiddelen en dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof.

- Reinig het apparaat en de accessoires niet in de vaatwasser.

- Vermijd mechanische reiniging met borstels of soortgelijke gereedschappen, omdat dit onherstelbare schade kan veroorzaken.

- Bij gebruik van het apparaat op meerdere plekken waar gestoken of gebeten is, is het raadzaam om de warmteschijf elke keer schoon te maken. Dit verkleint de kans op overdracht van ziektekiemen en bacteriën van de ene huidzone naar de andere. Gebruik een in de handel verkrijgbaar desinfectiedoekje met alcohol om het apparaat te desinfecteren.

PROBLEEMOPLOSSING

Problemen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
Het apparaat gaat niet aan.	De batterijen zijn verkeerd geplaatst / De batterijen zijn leeg.	Plaats de batterijen correct en zorg ervoor dat de polariteit correct is / Vervang beide batterijen zoals aangegeven in de instructies.
Het apparaat verwarmt niet meer voldoende.	Het batterijniveau is te laag.	Vervang beide batterijen zoals aangegeven in de instructies.
Het apparaat piept 3 keer/de LED-indicator knippert, zelfs na het apparaat uit en weer aan te zetten.	Het batterijniveau is te laag, waardoor het apparaat mogelijk niet meer goed functioneert.	Vervang beide batterijen zoals beschreven in de instructies.
De werking start niet, ook al brandt de LED-indicator groen.	Het apparaat moet opnieuw worden opgestart.	Druk nogmaals op de aan/uit-knop.

Het apparaat piept 5 keer/de LED-indicator knippert, zelfs nadat het apparaat is uit- en weer ingeschakeld.	Het apparaat is mogelijk defect.	Neem contact op met de aftersaleservice.
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------	------------------------------------------

TECHNISCHE KENMERKEN

Productreferentie	002956
Model	IBR10
Klasse van het apparaat	Ila
Afmetingen	109,5mm x 34mm x 24,5mm
Gewicht (zonder batterijen)	25g
Stroomvoorziening	2 x AAA-batterijen (LR03 1,5 V) niet inbegrepen
Maximale temperatuur	50°C +/- 2°C
Functies	Toepassing op de gevoelige huid: 3 seconden bij 47°C +/- 2°C / Toepassing op de normale huid: 6 seconden bij 50°C +/- 2°C
Levensduur	5 jaar
Verwachte bedrijfstijd	Ongeveer 300 toepassingen
Toegestane opslag- en transportomgeving	-10°C tot 50°C, relatieve vochtigheid 30% tot 85%, druk 700 hPa tot 1060 hPa
Toegestane werkomgeving	10°C tot 40°C, relatieve vochtigheid 30% tot 85%, druk 700 hPa tot 1060 hPa

Dit apparaat voldoet aan Verordening (EU) 2017/745 betreffende medische hulpmiddelen en aan de volgende normen: EN 60601-1: 2006 + A1: 2013 + A2: 2021, EN 60601-1-1-2: 2015 + A1: 2021, EN 60601-1-11: 2015 + A1: 2021 en EN 60601-1-6: 2010 + A1: 2015 + A2: 2021 in overeenstemming met :

Elektromagnetische straling	
CISPR11	Groep 1
CISPR11	Klasse B
Elektromagnetische immuniteit	
IEC 61000-4-2	
IEC 61000-4-8	
IEC 61000-4-3	

Het apparaat voldoet aan de speciale veiligheidseisen met betrekking tot elektromagnetische compatibiliteit.


GARANTIE

Dit product is vanaf de aankoopdatum voor een bepaalde periode gegarandeerd door de distributeur tegen defecten die het gevolg zijn van een fabricage- of materiaalfout. Deze garantie dekt geen defecten of schade als gevolg van onjuiste installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage.

Het apparaat moet in de originele verpakking en vergezeld van de kassabon worden geretourneerd, mits het correct is behandeld. Volg daarom de bovenstaande gebruiks- en veiligheidsinstructies zorgvuldig op. Bovendien kunnen wij geen garantie op uw apparaat geven als u of een derde er wijzigingen of reparaties aan heeft uitgevoerd.

SELECTIEVE INZAMELING VAN ELEKTRISCH EN ELEKTRONISCH AFVAL



Elektrische producten mogen niet met het huishoudelijk afval worden weggegooid. Volgens de Europese Richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur  en de implementatie daarvan in nationaal recht, moeten gebruikte elektrische producten apart worden ingezameld en worden ingeleverd bij aangewezen inzamelpunten. Neem contact op met uw gemeente of winkel voor advies over recycling



Share Info GmbH

Am Schulzentrum 12, 41564 Kaarst, Germany

Tel: 0049 179 5666 508

Email: EU-Rep@share-info.com



AOJ HEALTH Technology Co., Ltd

Room 202, Building 5, Shuhe Industrial Park,

Sanwei Community, Hangcheng Street, Bao'an District

518126 Shenzhen, China

LEA ATENTAMENTE TODAS LAS INSTRUCCIONES DE ESTE MANUAL, SIGUIENDO LAS INSTRUCCIONES DE USO Y SEGURIDAD. CONSERVE ESTE MANUAL Y AÑÁDALO AL DISPOSITIVO SI OTRA PERSONA NECESITA USARLO.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

El dispositivo permite aliviar las picaduras de insectos y mitigar el picor y la hinchazón causados por las picaduras o mordeduras de insectos mediante la producción de calor (hipertermia local).

Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños.

Utilice el dispositivo para aliviar las picaduras de insectos únicamente para tratar picaduras o mordeduras de insectos.

Este dispositivo está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas.

El dispositivo puede ser utilizado por personas mayores de 3 años bajo supervisión y para automedicación por personas mayores de 12 años. Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el dispositivo.

Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños y las mascotas.

Mantenga los materiales de embalaje fuera del alcance de los niños (riesgo de asfixia).



ADVERTENCIA: Riesgo de lesiones si se utiliza incorrectamente.

¡Precaución! Nunca sumerja el dispositivo en agua ni en ningún otro líquido.

Tipo de pila: 2 pilas AAA (no incluidas)

Las pilas usadas deben desecharse de acuerdo con la normativa local vigente en su zona.

Si la pila tiene fugas, deje de usarla. Coloque las pilas en un recipiente hermético y deséchelas de acuerdo con la normativa local vigente en su zona.

No exponga el dispositivo ni la pila a temperaturas excesivas.

Tenga cuidado con el riesgo de cortocircuito en los terminales del dispositivo o en la propia pila con objetos metálicos.

Para obtener información sobre la limpieza, el mantenimiento y la eliminación del dispositivo, consulte los siguientes párrafos del manual.

Para conocer los tiempos de funcionamiento, consulte el siguiente párrafo.

Antes de usar el dispositivo, consulte a su médico si padece alguna afección cutánea, una enfermedad grave (especialmente si tiene predisposición a enfermedades tromboembólicas o neoplasias malignas recurrentes) o dolor crónico inexplicable en cualquier parte del cuerpo.

Este dispositivo no sustituye la atención médica. Si los síntomas persisten a pesar de usar el repelente para picaduras de insectos, suspenda su uso. Consulte a un médico de inmediato si los síntomas empeoran.

Consulte a un médico de inmediato en caso de picadura de garrapata. Esta picadura puede transmitir patógenos como la encefalitis transmitida por garrapatas o la enfermedad de Lyme.

Consulte a un médico de inmediato si aparecen los primeros signos de aumento de la picazón, enrojecimiento de la piel, hinchazón, mareos, náuseas, dificultad para respirar, formación de ronchas o disminución o aumento de la presión arterial.

No lo use cerca de los ojos, en los párpados, la boca ni en las mucosas. Además, el dispositivo no debe usarse sobre la piel húmeda.

No utilice este dispositivo si padece diabetes. En ciertas circunstancias, la sensibilidad al dolor puede verse reducida y algunos diabéticos pueden quemarse.

No utilice el dispositivo en personas con discapacidad, niños menores de 3 años ni en personas con sensibilidad reducida al calor. Esto

incluye personas con cambios en la piel debido a enfermedades o cicatrices, después de tomar analgésicos o después de consumir alcohol o drogas.

No utilice el dispositivo sobre piel con enfermedades graves o crónicas (lesionada o irritada) (p. ej., piel inflamada, con o sin dolor, enrojecida, con erupciones, quemaduras, congelación, hematomas, hinchazón, heridas abiertas y en proceso de cicatrización, y cicatrices quirúrgicas cuyo proceso de cicatrización pueda verse afectado).

No utilice el dispositivo si tiene fiebre.

No utilice el dispositivo sobre zonas sensibles de la piel.

No utilice el dispositivo si tiene alguna discapacidad sensorial que reduzca la sensación de dolor (p. ej., trastornos metabólicos).

No utilice el dispositivo mientras esté usando lociones, cremas o geles tópicos.

No utilice el dispositivo si experimenta irritación cutánea persistente debido a la aplicación prolongada de calor en la misma zona.

Si el dispositivo no funciona correctamente, se siente mal o siente dolor, deje de usarlo inmediatamente.

Si algún usuario o paciente se ha visto involucrado en un incidente grave relacionado con el dispositivo, informe al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que esté establecido.

El uso del dispositivo puede verse limitado en presencia de interferencias electromagnéticas. Esto podría causar problemas como mensajes de error o fallos del dispositivo.

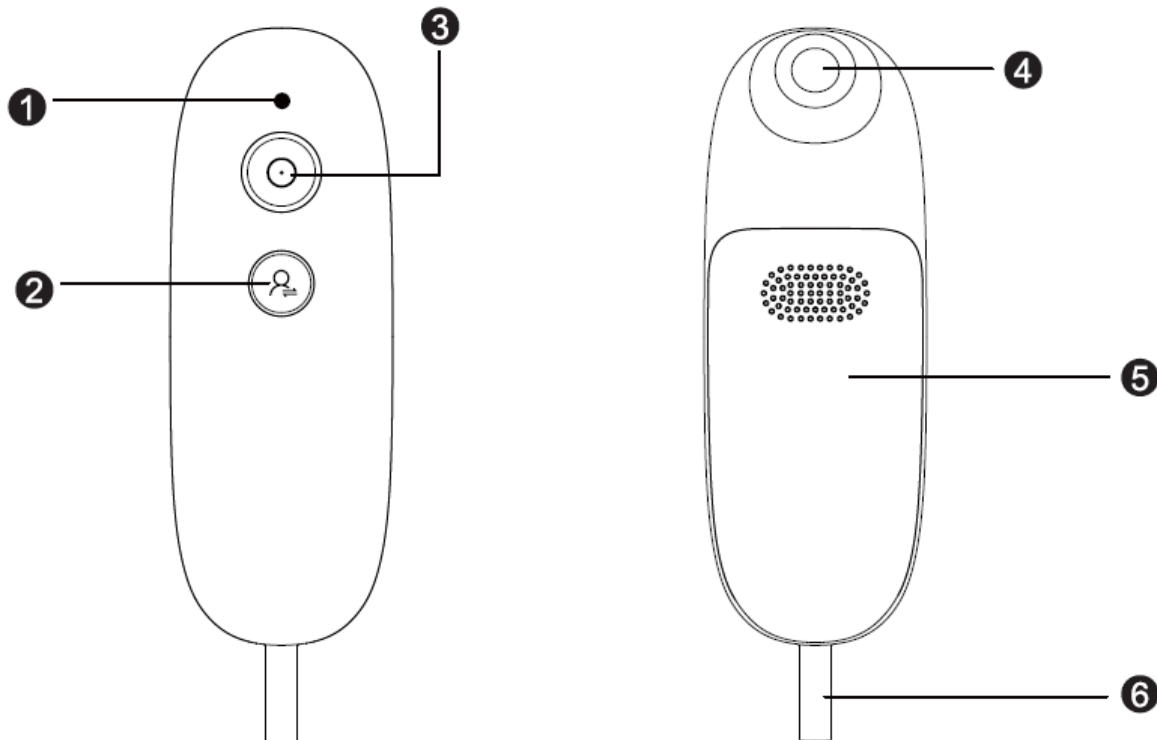
Evite utilizar este dispositivo cerca de otros dispositivos o apilado sobre otros, ya que podría causar un mal funcionamiento.

PRECAUCIONES GENERALES

- No toque el dispositivo con las manos mojadas o húmedas. Evite que le salpique agua. Úselo solo cuando esté completamente seco.
- No utilice detergentes ni disolventes para limpiar o realizar el mantenimiento del dispositivo. Si entra líquido, podría dañar los componentes electrónicos u otras piezas y provocar un mal funcionamiento.
- El dispositivo sólo debe ser utilizado por una persona; no se recomienda su uso por más de una persona.

- Proteja el dispositivo de la luz solar directa y guárdelo en un lugar seco.
- Proteja el dispositivo de golpes, humedad, polvo, productos químicos, variaciones significativas de temperatura y fuentes de calor como hornos.
- Asegúrese de que no entre agua en el dispositivo. Si esto ocurre, retire las pilas y vuelva a utilizar el dispositivo solo cuando esté completamente seco.
- Al guardar el aparato, no coloque objetos pesados sobre él.
- Antes de usarlo, asegúrese de que el dispositivo y sus accesorios no presenten daños visibles. En caso de duda, no lo utilice y contacte con el servicio de atención al cliente.
- Guarde el dispositivo en un lugar protegido de las inclemencias del tiempo. El dispositivo debe almacenarse en las condiciones ambientales especificadas.
- Cuando la temperatura ambiente es inferior a -10°C o superior a 50°C , el tiempo necesario entre la temperatura mínima de almacenamiento y el uso es de al menos 4 horas, y el tiempo necesario entre la temperatura máxima de almacenamiento y el uso también es de al menos 4 horas.

DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO



1. Luz indicadora LED
2. Botón de activación
3. Botón de encendido
4. Disco calefactor
5. Compartimento de la batería
6. Gancho de silicona

Antes del primer uso :

- Desembale el dispositivo y los distintos elementos y asegúrese de que se encuentran en buen estado.
- Desembale el dispositivo y los distintos elementos y asegúrese de que se encuentran en buen estado.

Inserción de las pilas :

1. Deslice la tapa del compartimento de la batería (5) para abrirla.

2. Inserte 2 pilas AAA en el compartimiento de las pilas, asegurándose de que la polaridad (+/-) sea correcta.
3. Deslice la tapa del compartimiento de la batería hasta que sienta y escuche un clic que indica que está colocada firmemente en su lugar.

Importante : Retire las baterías si no planea utilizar el dispositivo durante un período prolongado (más de 3 meses).

USAR

Antes de usar el dispositivo, asegúrese de que no queden picaduras de insectos en la zona afectada.

Para obtener mejores resultados, utilice el dispositivo inmediatamente después de la picadura.

1. Presione el botón de encendido (3) para encender el dispositivo. El indicador LED (1) se iluminará en verde y sonará una señal acústica para indicar que el dispositivo está listo para usarse.
2. **Modo 1 (en piel sensible)** : Tras una picadura, aplique el disco calefactor (4) del dispositivo en la zona afectada y presione el botón de activación (2) una vez. El indicador LED (1) se iluminará en azul, indicando que el dispositivo está funcionando en la zona afectada.
El dispositivo mantiene una temperatura de tratamiento de 47 °C (con un margen de error de 2 °C) durante 3 segundos. Este breve tiempo de aplicación se recomienda para el primer uso o en pieles sensibles.
3. **Modo 2 (en piel normal)** : Tras una picadura o mordedura, aplique el disco calefactor del dispositivo (4) sobre la zona afectada y presione rápidamente el botón de activación (2) dos veces. El indicador LED (1) se iluminará en amarillo, indicando que el dispositivo está actuando sobre la zona afectada.

El dispositivo mantiene una temperatura de tratamiento de 50 °C (± 2 °C) durante 6 segundos. Este tiempo de aplicación se recomienda para uso regular en piel normal.

4. Una vez finalizada la aplicación, sonará una señal acústica, el disco calefactor (4) dejará de calentar automáticamente y el indicador LED (1) volverá a ponerse verde. Retire el disco calefactor (4) de la zona afectada en cuanto suene la señal acústica.

IMPORTANTE : Dependiendo de la sensibilidad de la persona que utiliza el dispositivo y de la zona de piel afectada, la temperatura del tratamiento puede resultar incómoda y causar un ligero enrojecimiento y, en raras ocasiones, irritación cutánea.

Para lograr este efecto calmante sobre los nervios cutáneos, se requiere un breve periodo de incomodidad térmica. Basta con una leve incomodidad térmica para que el tratamiento sea efectivo. Si la función de calor se siente demasiado caliente, interrumpa el tratamiento inmediatamente.

5. Si es necesario, puede volver a utilizar la función de calor del dispositivo en la picadura tras un descanso de 2 minutos. No debe excederse el máximo de 5 aplicaciones por hora en la misma zona de tratamiento.
6. Una vez que haya terminado de usar el dispositivo, presione el botón de encendido (3) para apagarlo. El indicador LED (1) se apagará. Si no realiza ninguna otra operación en 5 minutos, el dispositivo se apagará automáticamente.
7. Antes de guardar el aparato, asegúrese de que esté apagado y de que el disco calefactor (4) se haya enfriado.

Observó : Cuando el nivel de batería es bajo, el indicador LED (1) parpadea 3 veces y suena 3 pitidos. Reemplace las baterías antes de usar el dispositivo.

Advertencias sobre la batería

- El dispositivo funciona con 2 pilas tipo AAA, no incluidas.
- No se deben mezclar diferentes tipos de pilas ni pilas nuevas y usadas.
- Las pilas deben colocarse respetando la polaridad.
- Las pilas gastadas deben retirarse del producto.
- Las pilas deben desecharse de forma segura. Deposítelas en los contenedores de recogida previstos para ello (consulte a su distribuidor) con el fin de proteger el medio ambiente.
- Los terminales de una pila o batería no deben cortocircuitarse.
- En caso de fuga de una pila o un acumulador, evite cualquier contacto del líquido con la piel o los ojos.
- En caso de contacto, enjuague inmediatamente con abundante agua limpia y consulte a un médico.
- Si su piel o sus ojos entran en contacto con el líquido de la batería, enjuague las áreas afectadas con agua y consulte a un médico.
- ¡Peligro de asfixia! Los niños pequeños pueden tragar las pilas y asfixiarse. Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños.
- ¡Riesgo de explosión! No arroje las baterías al fuego.

- Si una batería tiene fugas, póngase guantes protectores y limpie el compartimento de la batería con un paño seco.
- No desmonte, abra ni aplaste las baterías.
- Proteja las baterías del calor excesivo.
- No recargue ni cortocircuite las baterías.
- Si el dispositivo no se va a utilizar durante un largo período de tiempo, retire las baterías del dispositivo.
- Utilice únicamente baterías idénticas o equivalentes.
- Reemplace siempre todas las baterías al mismo tiempo.
- ¡No utilice pilas recargables!

SÍMBOLOS UTILIZADOS

Los símbolos que se muestran a continuación se indican en el aparato, en estas instrucciones de uso, en el embalaje o en la placa de características del aparato.



ATENCIÓN



Consulte las instrucciones de uso



Dispositivo tipo BF



Eliminación de acuerdo con la Directiva Europea sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE)



Fabricante



Fecha de fabricación



Número de lote

IP 42 Aparato protegido contra cuerpos extraños sólidos de un tamaño igual o superior a 1,0 mm y contra gotas de agua que caen en ángulo.



Representante autorizado en la Comunidad Europea



Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales vigentes



Este producto cumple con esta directiva europea



Dispositivo médico



Indica la entidad que importa el dispositivo médico



Identificador único del dispositivo

(01)16976313750028

(10)IBR1000001

(11)251021

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Asegúrese de que el dispositivo esté apagado, enfriado y se hayan quitado las baterías antes de cada limpieza.
- Se recomienda limpiar el dispositivo antes de cada uso.
- Utilice únicamente paños suaves y secos para limpiar las partes externas del dispositivo.
- Nunca utilice productos de limpieza que puedan ser tóxicos si entran en contacto con la piel o las mucosas, o si se ingieren o inhalan. No utilice productos de limpieza abrasivos ni sumerja el dispositivo en agua ni en ningún otro líquido.
- No limpie el aparato ni sus accesorios en el lavavajillas.
- Evite la limpieza mecánica con cepillos o herramientas similares, ya que esto puede causar daños irreparables.
- Al usar el dispositivo en varias zonas de la piel que hayan sufrido picaduras, se recomienda limpiar el disco calefactor cada vez. Esto reduce el riesgo de transmisión de gérmenes y bacterias. Utilice una toallita desinfectante con alcohol disponible comercialmente para desinfectar el dispositivo.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problemas	Posibles causas	Soluciones
El dispositivo no enciende.	Las baterías se instalaron incorrectamente / Las baterías están agotadas.	Coloque las pilas correctamente, asegurándose de que la polaridad sea correcta / Reemplace ambas pilas como se indica en las instrucciones.
El dispositivo ya no calienta lo suficiente.	El nivel de batería es demasiado bajo.	Reemplace ambas baterías como se indica en las instrucciones.
El dispositivo emite 3 pitidos/el indicador LED parpadea, incluso después de apagar y encender nuevamente el dispositivo.	El nivel de batería es demasiado bajo, lo que significa que el dispositivo podría dejar de funcionar correctamente.	Reemplace ambas baterías como se describe en las instrucciones.
La operación no se inicia aunque el indicador LED se ilumina en verde.	Es necesario reiniciar el dispositivo.	Presione el botón de encendido nuevamente.
El dispositivo emite 5 pitidos/el indicador LED parpadea incluso después de apagar y encender nuevamente el dispositivo.	El dispositivo puede estar defectuoso.	Por favor, póngase en contacto con el servicio posventa.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Referencia del producto	002956
Modelo	IBR10
Clase del aparato	Ila
Dimensiones	109,5mm x 34mm x 24,5mm
Peso (sin pilas)	25g
Fuente de alimentación	2 pilas tipo AAA (LR03 1,5 V) no incluidas
Temperatura máxima	50°C +/- 2°C
Funciones	Aplicación sobre piel sensible: 3 segundos a 47°C +/- 2°C / Aplicación sobre piel normal: 6 segundos a 50°C +/- 2°C
Vida	5 años
Tiempo de funcionamiento previsto	Alrededor de 300 usos
Entorno de almacenamiento y transporte permitido	-10 °C a 50 °C, humedad relativa del 30 % al 85 %, presión de 700 hPa a 1060 hPa
Entorno operativo admisible	10°C a 40°C, humedad relativa del 30% al 85%, presión de 700 hPa a 1060 hPa

Este dispositivo cumple con el Reglamento (UE) 2017/745 sobre productos sanitarios, así como con las siguientes normas: EN 60601-1:

2006 + A1: 2013 + A2: 2021, EN 60601-1-1-2: 2015 + A1: 2021, EN 60601-1-11: 2015 + A1: 2021 y EN 60601-1-6: 2010 + A1: 2015 + A2: 2021, de conformidad con :

Emisión electromagnética	
CISPR11	Grupo 1
CISPR11	Clase B
Inmunidad electromagnética	
IEC 61000-4-2	
IEC 61000-4-8	
IEC 61000-4-3	

El aparato cumple los requisitos especiales de seguridad relativos a la compatibilidad electromagnética.

GARANTIZAR

Este producto cuenta con una garantía del distribuidor, a partir de la fecha de compra, contra cualquier fallo derivado de un defecto de fabricación o de material. Esta garantía no cubre defectos ni daños derivados de una instalación incorrecta, un uso incorrecto o un desgaste anormal.

El dispositivo debe devolverse en su embalaje original y acompañado del recibo de compra, siempre que se haya manipulado correctamente. Por lo tanto, siga atentamente las instrucciones de uso y seguridad indicadas anteriormente. Además, no podemos garantizar su dispositivo si usted o un tercero lo han modificado o reparado.

RECOGIDA SELECTIVA DE RESIDUOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Los productos eléctricos no deben desecharse junto con los electrodomésticos. Según la Directiva Europea 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos y su aplicación en la legislación nacional, los productos eléctricos usados deben recogerse por separado y desecharse en los puntos de recogida designados. Para obtener asesoramiento sobre reciclaje, contacte con su autoridad local o con su distribuidor.



Share Info GmbH

Am Schulzentrum 12, 41564 Kaarst, Germany

Tel: 0049 179 5666 508

Email: EU-Rep@share-info.com



AOJ HEALTH Technology Co., Ltd

Room 202, Building 5, Shuhe Industrial Park,

Sanwei Community, Hangcheng Street, Bao'an District

518126 Shenzhen, China

LESEN SIE ALLE ANWEISUNGEN IN DIESER BEDIENUNGSANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCH UND BEACHTEN SIE DIE GEBRAUCHS- UND SICHERHEITSHINWEISE. BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG AUF UND LEGEN SIE SIE DEM GERÄT BEI, WENN ES VON EINER ANDEREN PERSON VERWENDET WERDEN SOLL.

SICHERHEITSHINWEISE

Das Gerät lindert Insektenstiche und mildert Juckreiz und Schwellungen aufgrund von Insektenstichen oder -bissen durch Wärmeentwicklung (lokale Hyperthermie). Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Verwenden Sie das Gerät zur Linderung von Insektenstichen nur zur Behandlung von Insektenstichen oder -bissen.

Dieses Gerät ist für den Gebrauch im Haushalt bestimmt.

Das Gerät kann von Personen über 3 Jahren unter Aufsicht und zur Selbstbehandlung von Personen über 12 Jahren verwendet werden.

Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf.

Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern (Erstickungsgefahr).



WARNUNG: Bei unsachgemäßer Verwendung besteht Verletzungsgefahr.

Achtung! Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

Batterietyp: 2 x AAA (nicht im Lieferumfang enthalten)

Verbrauchte Batterien müssen gemäß den in Ihrem Land geltenden Vorschriften entsorgt werden.

Bei auslaufenden Batterien die Verwendung einstellen. Legen Sie die Batterien in einen luftdichten Behälter und entsorgen Sie sie gemäß den in Ihrem Land geltenden Vorschriften.

Setzen Sie das Gerät oder die Batterie keinen übermäßigen Temperaturen aus.

Achten Sie darauf, dass die Pole des batteriebetriebenen Geräts oder der Batterie nicht durch Metallgegenstände kurzgeschlossen werden.

Informationen zur Reinigung, Wartung und Entsorgung des Geräts finden Sie in den folgenden Abschnitten der Bedienungsanleitung.

Informationen zu den Betriebszeiten finden Sie im folgenden Abschnitt.

Konsultieren Sie vor der Verwendung des Geräts Ihren Arzt, wenn Sie an Hauterkrankungen, einer schweren Krankheit (insbesondere wenn Sie zu thromboembolischen Erkrankungen oder

wiederkehrenden bösartigen Tumoren neigen) oder unerklärlichen chronischen Schmerzen in irgendeinem Körperteil leiden.

Dieses Gerät ersetzt keine ärztliche Beratung. Wenn die Symptome trotz der Anwendung des Produkts gegen Insektenstiche anhalten, stellen Sie die Anwendung ein. Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn sich die Symptome verschlimmern.

Suchen Sie bei einem Zeckenbiss sofort einen Arzt auf. Dieser Biss kann zur Übertragung von Krankheitserregern wie Zeckenzephalitis oder Borreliose führen.

Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn erste Anzeichen von verstärktem Juckreiz, Hautrötungen, Schwellungen, Schwindel, Übelkeit, Atemnot, Papelbildung oder einem Abfall oder Anstieg des Blutdrucks auftreten.

Nicht in der Nähe der Augen, auf den Augenlidern, dem Mund oder den Schleimhäuten anwenden. Außerdem darf das Gerät nicht auf feuchter Haut angewendet werden.

Verwenden Sie dieses Gerät nicht, wenn Sie an Diabetes leiden. Unter bestimmten Umständen kann die Schmerzempfindlichkeit verringert sein, sodass

manche Diabetiker Verbrennungen davontragen können.

Verwenden Sie das Gerät nicht bei Menschen mit Behinderungen, Kindern unter 3 Jahren oder Menschen mit verminderter Wärmeempfindlichkeit. Dazu gehören Menschen mit krankheits- oder narbenbedingten Hautveränderungen, nach der Einnahme von Schmerzmitteln, nach dem Konsum von Alkohol oder Drogen.

Verwenden Sie das Gerät nicht bei schwer oder chronisch erkrankter (verletzt oder gereizt) (z. B. entzündete Haut, schmerzhaft oder nicht, gerötete Haut, Hautausschläge, Verbrennungen, Erfrierungen, Blutergüsse, Schwellungen, offene und heilende Wunden sowie Operationsnarben, bei denen der Heilungsprozess beeinträchtigt werden könnte).

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie Fieber haben.

Verwenden Sie das Gerät nicht auf empfindlichen Hautpartien.

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie unter einer Sinnesbeeinträchtigung leiden, die das Schmerzempfinden mindert (z. B. Stoffwechselstörungen).

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie gleichzeitig Lotionen, Cremes und Gele zur lokalen Anwendung verwenden.

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie unter anhaltenden Hautreizungen aufgrund einer längeren Wärmeeinwirkung auf dieselbe Hautstelle leiden.

Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, Sie sich unwohl fühlen oder Schmerzen verspüren, stellen Sie die Verwendung sofort ein.

Wenn Anwender oder Patienten von einem schwerwiegenden Zwischenfall im Zusammenhang mit dem Produkt betroffen waren, informieren Sie bitte den Hersteller und die zuständige Behörde des Mitgliedstaats, in dem Sie niedergelassen sind.

Die Verwendung des Geräts kann bei elektromagnetischen Störungen eingeschränkt sein. Dies kann zu Problemen wie Fehlermeldungen oder einem Ausfall des Geräts führen.

Verwenden Sie dieses Gerät nicht in unmittelbarer Nähe anderer Geräte oder auf anderen Geräten gestapelt, da dies zu Fehlfunktionen führen kann.

ALLGEMEINE VORSICHTSMASSNAHMEN

- Berühren Sie das Gerät nicht mit nassen oder feuchten Händen. Spritzwasser darf nicht auf das Gerät gelangen. Verwenden Sie das Gerät nur, wenn es vollständig trocken ist.
- Verwenden Sie zur Reinigung oder Pflege des Geräts keine Reinigungs- oder Lösungsmittel. Wenn Flüssigkeit in das Gerät eindringt, kann dies zu Schäden an elektronischen Bauteilen oder anderen Teilen des Geräts führen und eine Fehlfunktion verursachen.
- Das Gerät darf nur von einer Person benutzt werden; die Benutzung durch mehrere Personen wird nicht empfohlen.
- Schützen Sie das Gerät vor direkter Sonneneinstrahlung und bewahren Sie es an einem trockenen Ort auf.
- Schützen Sie das Gerät vor Stößen, Feuchtigkeit, Staub, Chemikalien, starken Temperaturschwankungen und Wärmequellen wie Öfen.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gerät eindringt. Sollte dies dennoch passieren, entfernen

Sie die Batterien und verwenden Sie das Gerät erst wieder, wenn es vollständig trocken ist.

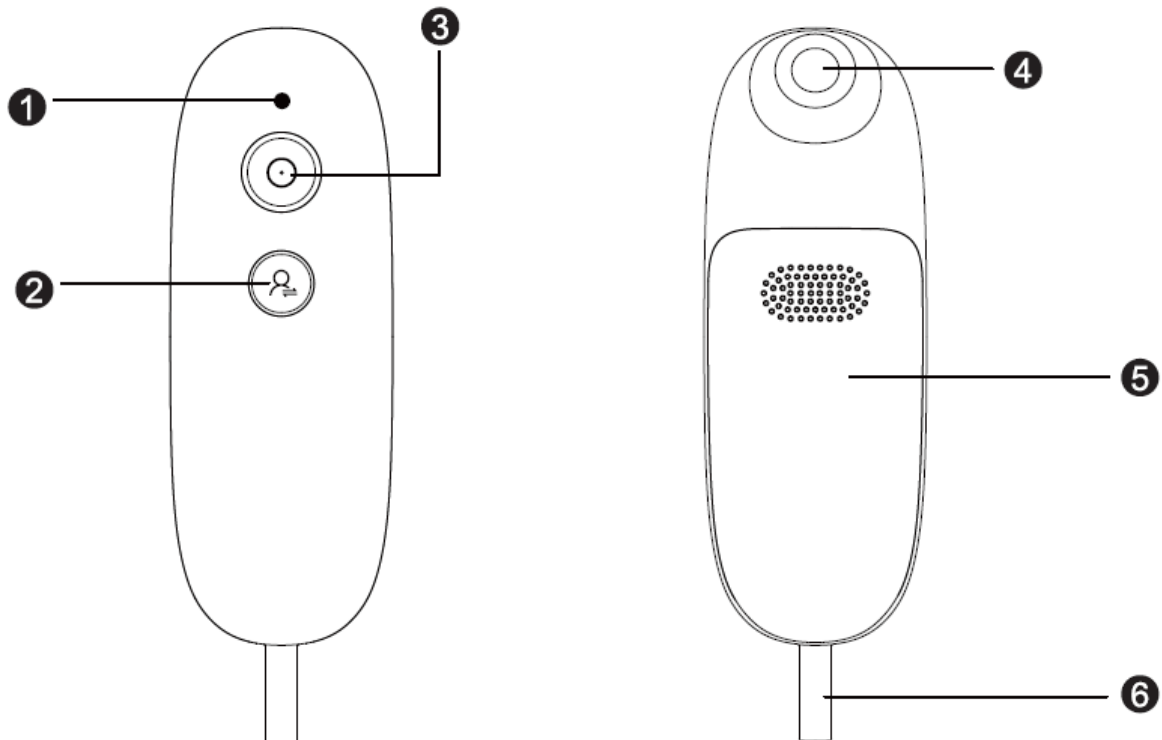
- Wenn Sie das Gerät verstauen, stellen Sie keine schweren Gegenstände darauf.

- Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass das Gerät und sein Zubehör keine sichtbaren Schäden aufweisen. Verwenden Sie das Gerät im Zweifelsfall nicht und wenden Sie sich an den Kundendienst.

- Lagern Sie das Gerät an einem vor Witterungseinflüssen geschützten Ort. Das Gerät muss unter den angegebenen Umgebungsbedingungen gelagert werden.

- Wenn die Umgebungstemperatur unter -10 °C oder über 50 °C liegt, beträgt die erforderliche Zeit zwischen der minimalen Lagertemperatur und der Verwendung mindestens 4 Stunden, und die erforderliche Zeit zwischen der maximalen Lagertemperatur und der Verwendung beträgt ebenfalls mindestens 4 Stunden.

BESCHREIBUNG DES GERÄTS



1. LED-Anzeige
2. Aktivierungsknopf
3. Ein-/Aus-Taste
4. Heizscheibe
5. Batteriefach
6. Silikonhaken

Vor dem ersten Gebrauch :

- Das Gerät und die verschiedenen Teile auspacken und sicherstellen, dass es sich in einem guten Zustand befindet.
- Lesen Sie alle Anweisungen in dieser Gebrauchsanweisung sorgfältig durch und beachten Sie die Gebrauchs- und Sicherheitshinweise. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung auf und weisen Sie potenzielle Benutzer darauf hin.

Einlegen der Batterien :

1. Schieben Sie den Deckel des Batteriefachs (5) zur Seite, um es zu öffnen.
2. Legen Sie 2 AAA-Batterien in das Batteriefach ein und achten Sie dabei auf die angegebene Polarität (+/-).
3. Schieben Sie den Batteriefachdeckel, bis Sie ein Klicken spüren und hören, das anzeigt, dass er richtig sitzt.

Wichtig : Entfernen Sie die Batterien, wenn Sie das Gerät längere Zeit (mehr als 3 Monate) nicht benutzen.

VERWENDUNG

Vergewissern Sie sich vor der Anwendung des Geräts, dass sich kein Insektenstachel mehr in der gestochenen Stelle befindet. Verwenden Sie das Gerät unmittelbar nach dem Insektenstich oder -biss, um optimale Ergebnisse zu erzielen.

1. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste (3), um das Gerät zu starten. Die LED-Anzeige (1) leuchtet grün und ein Signalton ertönt, um anzuzeigen, dass das Gerät betriebsbereit ist.
2. **Modus 1 (bei empfindlicher Haut) :** Nach einem Stich oder Biss legen Sie die Heizscheibe (4) des Geräts auf die betroffene Stelle und drücken Sie einmal auf den Aktivierungsknopf (2). Die LED-Anzeige (1) leuchtet blau und zeigt damit an, dass das Gerät an der Stelle des Stichs oder Bisses in Betrieb ist.
Das Gerät hält eine Behandlungstemperatur von 47 °C (mit einer Abweichung von ± 2 °C) für 3 Sekunden aufrecht. Diese kurze Anwendungsdauer wird für die erste Anwendung oder bei empfindlicher Haut empfohlen.
3. **Modus 2 (bei normaler Haut) :** Nach einem Stich oder Biss legen Sie die Heizscheibe (4) des Geräts auf die betroffene Stelle und drücken Sie zweimal schnell hintereinander auf den Aktivierungsknopf (2). Die LED-

Anzeige (1) leuchtet gelb und zeigt damit an, dass das Gerät an der betroffenen Stelle funktioniert.

Das Gerät hält eine Behandlungstemperatur von 50 °C (mit einer Abweichung von 2 °C) für 6 Sekunden aufrecht. Diese Anwendungsdauer wird für die regelmäßige Anwendung bei normaler Haut empfohlen.

4. Sobald die Anwendung beendet ist, ertönt ein akustisches Signal, die Heizscheibe (4) schaltet sich automatisch aus und die LED-Anzeige (1) leuchtet wieder grün. Entfernen Sie die Heizscheibe (4) von der betroffenen Hautstelle, sobald das akustische Signal ertönt.

WICHTIG : Je nach Empfindlichkeit der Person, die das Gerät verwendet, und der betroffenen Hautstelle kann die Behandlungstemperatur unangenehm sein und zu einer leichten Hautrötung und in seltenen Fällen zu Hautreizungen führen.

Um diese beruhigende Wirkung auf die Hautnerven zu erzielen, ist eine kurze Phase thermischen Unbehagens erforderlich. Für eine wirksame Behandlung ist nur ein leichtes thermisches Unbehagen erforderlich. Wenn Ihnen die Wärmefunktion zu heiß erscheint, beenden Sie die Behandlung sofort.

5. Bei Bedarf können Sie die Wärmefunktion des Geräts nach einer Pause von 2 Minuten erneut auf den Stich/Biss anwenden. Die maximale Anzahl von 5 Anwendungen pro Stunde auf derselben Behandlungsstelle darf nicht überschritten werden.
6. Wenn Sie das Gerät nicht mehr benötigen, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste (3), um es auszuschalten. Die LED-Anzeige (1) erlischt. Wenn innerhalb von 5 Minuten keine weiteren Bedienvorgänge erfolgen, schaltet sich das Gerät automatisch aus.
7. Vergewissern Sie sich vor dem Verstauen des Geräts, dass es ausgeschaltet ist und die Heizscheibe (4) abgekühlt ist.

Anmerkung : Wenn der Batteriestand niedrig ist, beginnt die LED-Anzeige (1) dreimal zu blinken und es ertönt dreimal ein akustisches Signal. Ersetzen Sie die Batterien, bevor Sie das Gerät verwenden.

Warnhinweise zu Batterien

- Das Gerät wird mit 2 Batterien vom Typ AAA betrieben, die nicht im Lieferumfang enthalten sind.
- Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht gemischt werden.
- Die Batterien müssen unter Beachtung der Polarität eingelegt werden.
- Verbrauchte Batterien müssen aus dem Produkt entfernt werden.
- Batterien müssen sicher entsorgt werden. Geben Sie sie in die dafür vorgesehenen Sammelbehälter (erkundigen Sie sich bei Ihrem Händler), um die Umwelt zu schützen.
- Die Pole einer Batterie oder eines Akkus dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Bei Auslaufen einer Batterie oder eines Akkus vermeiden Sie jeglichen Kontakt der Flüssigkeit mit Haut oder Augen.
- Bei Kontakt sofort gründlich mit klarem Wasser spülen und einen Arzt aufsuchen.
- Wenn Ihre Haut oder Ihre Augen mit der Flüssigkeit der Batterie in Kontakt kommen, spülen Sie die betroffenen Stellen mit Wasser ab und suchen Sie einen Arzt auf.

- Erstickungsgefahr! Kleine Kinder können Batterien verschlucken und daran ersticken. Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Explosionsgefahr! Werfen Sie Batterien nicht ins Feuer.
- Wenn eine Batterie ausgelaufen ist, ziehen Sie Schutzhandschuhe an und reinigen Sie das Batteriefach mit einem trockenen Tuch.
- Batterien nicht zerlegen, öffnen oder zerdrücken.
- Schützen Sie die Batterien vor übermäßiger Hitze.
- Laden Sie die Batterien nicht auf und schließen Sie sie nicht kurz.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät.
- Verwenden Sie nur identische oder gleichwertige Batterien.
- Ersetzen Sie immer alle Batterien gleichzeitig.
- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren Batterien!

VERWENDETE SYMBOLE

Die folgenden Symbole sind auf dem Gerät, in dieser Gebrauchsanweisung, auf der Verpackung oder auf dem Typenschild des Geräts angegeben.



ACHTUNG



Lesen Sie die Gebrauchsanweisung



Gerät vom Typ BF



Entsorgung gemäß der europäischen Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE)



Hersteller



Herstellungsdatum



Chargennummer

IP 42 Das Gerät ist gegen feste Fremdkörper mit einer Größe von mindestens 1,0 mm und gegen schräg fallende Wassertropfen geschützt



Bevollmächtigter Vertreter in der Europäischen Gemeinschaft



Dieses Produkt entspricht den Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien



Dieses Produkt entspricht dieser europäischen Richtlinie



Medizinische Vorrichtung



Gibt die Stelle an, die das Medizinprodukt importiert



Eindeutige Geräteerkennung

(01)16976313750028

(10)IBR1000001

(11)251021

REINIGUNG UND PFLEGE

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet und abgekühlt ist und die Batterien vor jeder Reinigung entfernt wurden.
- Es wird empfohlen, das Gerät vor jedem Gebrauch zu reinigen.
- Verwenden Sie zum Reinigen der Außenflächen des Geräts ausschließlich weiche, trockene Tücher.
- Verwenden Sie niemals Reinigungsmittel, die giftig sein könnten, wenn sie mit der Haut oder den Schleimhäuten in Kontakt kommen oder verschluckt oder eingeatmet werden. Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel und tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Reinigen Sie das Gerät oder dessen Zubehör nicht in der Spülmaschine.
- Vermeiden Sie mechanische Reinigungen mit Bürsten oder ähnlichen Werkzeugen, da dies zu irreparablen Schäden führen kann.
- Wenn Sie das Gerät an mehreren Stellen verwenden, die gestochen oder gebissen wurden, empfiehlt es sich, die Heizescheibe jedes Mal zu

reinigen. Dadurch wird das Risiko der Übertragung von Keimen und Bakterien von einer Hautstelle auf eine andere verringert. Verwenden Sie ein handelsübliches Desinfektionstuch mit Alkohol, um das Gerät zu desinfizieren.

FEHLERBEHEBUNG

Probleme	Mögliche Ursachen	Lösungen
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Die Batterien wurden falsch eingelegt / Die Batterien sind leer.	Legen Sie die Batterien unter Beachtung der Polarität richtig ein / Ersetzen Sie beide Batterien gemäß den Anweisungen in der Gebrauchsanweisung.
Das Gerät heizt nicht mehr ausreichend.	Der Batteriestand ist zu niedrig.	Ersetzen Sie die beiden Batterien gemäß den Anweisungen in der Gebrauchsanweisung.
Das Gerät gibt 3 Signaltöne ab/die LED-Anzeige blinkt, auch nachdem das Gerät aus- und wieder eingeschaltet wurde.	Der Batteriestand ist zu niedrig, was bedeutet, dass das Gerät möglicherweise nicht mehr richtig funktioniert.	Ersetzen Sie die beiden Batterien wie in der Gebrauchsanweisung beschrieben.
Die Anwendung startet nicht, obwohl die LED-Anzeige grün leuchtet.	Das Gerät muss neu gestartet werden.	Drücken Sie erneut die Ein-/Aus-Taste.
Das Gerät gibt 5 Signaltöne ab/die LED-Anzeige blinkt auch nach dem Aus- und Wiedereinschalten des Geräts weiter.	Das Gerät ist möglicherweise defekt.	Bitte wenden Sie sich an den Kundendienst.

TECHNISCHE DATEN

Produktreferenz	002956
Modell	IBR10
Geräteklasse	IIa
Abmessungen	109,5mm x 34mm x 24,5mm
Gewicht (ohne Batterien)	25g
Stromversorgung	2 x Batterien vom Typ AAA (LR03 1,5 V), nicht im Lieferumfang enthalten

Maximale Temperatur	50°C +/- 2°C
Funktionen	Anwendung auf empfindlicher Haut: 3 Sekunden bei 47 °C +/- 2 °C / Anwendung auf normaler Haut: 6 Sekunden bei 50 °C +/- 2 °C
Lebensdauer	5 Jahre
Vorgesehene Betriebsdauer	Etwa 300 Anwendungen
Zulässige Lager- und Transportbedingungen	-10 °C bis 50 °C, relative Luftfeuchtigkeit von 30 % bis 85 %, Druck von 700 hPa bis 1060 hPa
Zulässige Betriebsumgebung	10 °C bis 40 °C, relative Luftfeuchtigkeit von 30 % bis 85 %, Druck von 700 hPa bis 1060 hPa

Dieses Gerät entspricht der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte sowie den folgenden Normen: EN 60601-1: 2006 + A1: 2013 + A2: 2021, EN 60601-1-1-2: 2015 + A1: 2021, EN 60601-1-11: 2015 + A1: 2021 und EN 60601-1-6: 2010 + A1: 2015 + A2: 2021 in Übereinstimmung mit :

Elektromagnetische Strahlung	
CISPR11	Gruppe 1
CISPR11	Klasse B
Elektromagnetische Verträglichkeit	
IEC 61000-4-2	
IEC 61000-4-8	
IEC 61000-4-3	

Das Gerät erfüllt die besonderen Sicherheitsanforderungen hinsichtlich der elektromagnetischen Verträglichkeit.

GARANTIE

Dieses Produkt unterliegt einer mit dem Händler vereinbarten Garantie ab Kaufdatum gegen alle Ausfälle aufgrund von Herstellungs- oder Materialfehlern. Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden ab, die auf eine unsachgemäße Installation, eine unsachgemäße Verwendung oder einen abnormalen Verschleiß des Produkts zurückzuführen sind.

Das Gerät muss in der Originalverpackung und zusammen mit dem Kaufbeleg zurückgegeben werden, sofern es ordnungsgemäß behandelt wurde. Befolgen Sie daher bitte die oben genannten Gebrauchsanweisungen und Sicherheitshinweise. Darüber hinaus können wir keine Garantie für Ihr Gerät übernehmen, wenn Sie oder eine dritte Person Änderungen oder Reparaturen daran vorgenommen haben.

SELEKTIVE SAMMLUNG VON ELEKTRO- UND ELEKTRONIKABFÄLLEN



Elektrogeräte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Gemäß der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und ihrer Umsetzung in nationales Recht müssen Elektroaltgeräte getrennt gesammelt und an den dafür vorgesehenen Sammelstellen abgegeben werden. Wenden Sie sich an Ihre örtlichen Behörden oder Ihren Händler, um Informationen zum Recycling zu erhalten.



Share Info GmbH

Am Schulzentrum 12, 41564 Kaarst, Germany

Tel: 0049 179 5666 508

Email: EU-Rep@share-info.com



AOJ HEALTH Technology Co., Ltd

Room 202, Building 5, Shuhe Industrial Park,

Sanwei Community, Hangcheng Street, Bao'an District

518126 Shenzhen, China